

Encuesta para jóvenes sobre el consumo de tabaco (YTS) Cuestionario 2011

Esta encuesta es acerca del consumo de tabaco. Quisiéramos saber acerca de ti y de las cosas que haces que pueden influir en tu salud. Tus respuestas se usarán para diseñar programas para jóvenes como tú.

NO escribas tu nombre en la encuesta. Tus respuestas serán confidenciales.

NADIE sabrá lo que escribiste. Contesta las preguntas basándote en lo que realmente haces y sabes.

Completar la encuesta es voluntario. Ya sea que contestes o no las preguntas, eso no influirá en tus notas o calificaciones en esta clase.. Trata de responder a todas las preguntas. Si no quieres contestar alguna pregunta, puedes dejarla en blanco. Ninguna respuesta es incorrecta.

Las preguntas sobre tus datos personales sólo se usarán para describir a los tipos de estudiantes que completan esta encuesta. La información no se usará para averiguar tu nombre. Jamás se reportará el nombre de ningún participante.

Por favor, lee cada pregunta. Trata de contestar todas las preguntas. Debes llenar completamente los círculos en el cuestionario. Cuando termines, sigue las instrucciones de la persona que esté administrando la encuesta.

Muchas gracias por tu ayuda.

Las primeras preguntas son acerca de tus datos personales

1. ¿Qué edad tienes?
- A. 9 años
 - B. 10 años
 - C. 11 años
 - D. 12 años
 - E. 13 años
 - F. 14 años
 - G. 15 años
 - H. 16 años
 - I. 17 años
 - J. 18 años
 - K. 19 años o más

2. ¿Cuál es tu sexo?
- A. Femenino
 - B. Masculino

3. ¿En qué grado estás?
- A. En 6º
 - B. En 7º
 - C. En 8º
 - D. En 9º
 - E. En 10º
 - F. En 11º
 - G. En 12º
 - H. Sin grados o en otro grado

4. ¿Eres hispano o latino?
- A. No
 - B. Sí, soy mexicano, mexicano americano, o chicano
 - C. Sí, soy puertorriqueño
 - D. Sí, soy cubano o cubano americano
 - E. Sí, soy de otro origen hispano o latino que no está mencionado aquí

5. ¿De qué raza o razas consideras que eres? (Puedes **ESCOGER UNA RESPUESTA o MÁS DE UNA**)
- A. Indio de EEUU o nativo de Alaska
 - B. Asiático
 - C. Negro o afroamericano
 - D. Nativo de Hawái u otras islas del Pacífico
 - E. Blanco

6. Durante los últimos 30 días, ¿más o menos cuánto dinero tuviste **cada semana** para gastar en lo que quisieras?
- A. Nada
 - B. Menos de un \$1
 - C. \$1 a \$5
 - D. \$6 a \$10
 - E. \$11 a \$20
 - F. \$21 a \$50
 - G. Más de \$50

Los siguientes seis grupos de preguntas son acerca de tu consumo de ciertos productos de tabaco

Cigarrillos

7. ¿Alguna vez has probado cigarrillos, aunque hayan sido sólo una o dos probadas?
- A. Sí
 - B. No

KOI 1.10.05 & 1.13.02

8. ¿Crees que fumarás un cigarrillo en el próximo año?
- A. Definitivamente sí
 - B. Probablemente sí
 - C. Probablemente no
 - D. Definitivamente no

KOI 1.10.05

9. ¿Crees que vas a probar un cigarrillo dentro de poco tiempo?
- A. Ya he probado cigarrillos
 - B. Sí
 - C. No

KOI 1.10.05

10. Si uno de tus mejores amigos o amigas te ofreciera un cigarrillo, ¿lo fumarías?
- A. Definitivamente sí
 - B. Probablemente sí
 - C. Probablemente no
 - D. Definitivamente no

KOI 1.10.05

11. ¿A qué edad **probaste por primera vez** un cigarrillo, aunque hayan sido solamente una o dos probadas?
- A. Nunca he fumado un cigarrillo, ni siquiera una o dos probadas
 - B. 8 años o menos
 - C. 9 años
 - D. 10 años
 - E. 11 años
 - F. 12 años
 - G. 13 años
 - H. 14 años
 - I. 15 años
 - J. 16 años
 - K. 17 años
 - L. 18 años
 - M. 19 años o más

KOI 1.13.02

12. Más o menos ¿cuántos cigarrillos has fumado **en toda tu vida**?
- A. Nunca he fumado un cigarrillo, ni siquiera una o dos probadas
 - B. 1 o más probadas pero nunca un cigarrillo entero
 - C. 1 cigarrillo
 - D. 2 a 5 cigarrillos
 - E. 6 a 15 cigarrillos (más o menos la mitad de una cajetilla)
 - F. 16 a 25 cigarrillos (más o menos una cajetilla)
 - G. 26 a 99 cigarrillos (más de una cajetilla, pero menos de cinco cajetillas)
 - H. 100 o más cigarrillos (cinco o más cajetillas)

KOI 1.14.02 & 3.14.01

13. Durante los **últimos 30 días**, ¿cuántos días fumaste cigarrillos?
- A. 0 días
 - B. 1 ó 2 días
 - C. 3 a 5 días
 - D. 6 a 9 días
 - E. 10 a 19 días
 - F. 20 a 29 días
 - G. Todos los 30 días

KOI 1.14.01, 1.14.02, 2.08.03, 3.13.02, & 3.14.01

14. Durante los últimos 30 días, **en los días en que fumaste**, ¿cuántos cigarrillos fumaste al día?
- A. No fumé cigarrillos durante los últimos 30 días
 - B. Menos de 1 cigarrillo por día
 - C. 1 cigarrillo por día
 - D. 2 a 5 cigarrillos por día
 - E. 6 a 10 cigarrillos por día
 - F. 11 a 20 cigarrillos por día
 - G. Más de 20 cigarrillos por día

KOI 2.08.02

15. ¿Cuándo fue la última vez que fumaste un cigarrillo, aunque hayan sido sólo una o dos probadas? (**POR FAVOR ESCOGE LA PRIMERA RESPUESTA QUE CORRESPONDA**)
- A. Nunca he fumado cigarrillos, ni siquiera una o dos probadas
 - B. Hoy más temprano
 - C. Hoy no, pero alguna vez en los últimos 7 días
 - D. No durante los últimos 7 días, pero alguna vez durante los últimos 30 días
 - E. No durante los últimos 30 días, pero alguna vez durante los últimos 6 meses
 - F. No durante los últimos 6 meses, pero alguna vez durante el último año
 - G. Hace 1 ó 4 años
 - H. Hace 5 ó más años

KOI 3.13.01

16. Durante los últimos 30 días, ¿qué marca de cigarrillos fumaste generalmente? (**ESCOGE SOLAMENTE UNA RESPUESTA**)
- A. No fumé cigarrillos durante los últimos 30 días
 - B. No tengo una marca habitual
 - C. American Spirit
 - D. Camel
 - E. GPC, Basic, o Doral
 - F. Kool
 - G. Lucky Strike
 - H. Marlboro
 - I. Newport
 - J. Parliament
 - K. Virginia Slims
 - L. Otra marca que no está en la lista

17. Los cigarrillos mentolados son cigarrillos que tienen un sabor como de menta. Durante los últimos 30 días, ¿fueron mentolados los cigarrillos que fumaste generalmente?
- A. No fumé cigarrillos durante los últimos 30 días
 - B. Sí
 - C. No
 - D. No estoy seguro

18. Durante los últimos 30 días, ¿cómo conseguiste los cigarrillos para tu consumo personal? (**Puedes ESCOGER UNA RESPUESTA o MÁS DE UNA**)
- A. No fumé cigarrillos durante los últimos 30 días
 - B. Los compré yo mismo
 - C. Le pedí a otra persona que me los comprara
 - D. Los pedí prestados o le pedí a alguien que me los regalara
 - E. Me los regaló alguien sin que se los pidiera
 - F. Los agarré de una tienda o de otra persona
 - G. Los conseguí de otra manera

KOI 1.11.02 & 1.11.04

19. Durante **los últimos 30 días**, ¿dónde compraste tus propios cigarrillos? (**Puedes ESCOGER UNA RESPUESTA o MÁS DE UNA**)
- A. No compré un paquete de cigarrillos en los últimos 30 días
 - B. En una gasolinería
 - C. En un mini mercado
 - D. En un supermercado
 - E. En una farmacia
 - F. En una máquina de cigarrillos
 - G. Los compré por Internet
 - H. Los compré por correo
 - I. Otro lugar

KOI 1.11.05

20. ¿Durante **los últimos 30 días**, alguna vez alguien **se negó** a venderte cigarrillos debido a tu edad?
- A. No traté de comprar cigarrillos en los últimos 30 días
 - B. Sí
 - C. No

KOI 1.11.03

Puros (Cigarros)

21. ¿**Alguna vez** has probado fumar puros (cigarros) o puros pequeños aunque hayan sido sólo una o dos probadas?
- A. Sí
 - B. No

KOI 1.14.01, 1.14.02, & 3.14.01

22. ¿Qué edad tenías **la primera vez** que probaste fumar un puro (cigarro) o un puro pequeño, aunque haya sido sólo una o dos probadas?
- A. Nunca he fumado un puro (cigarro) o puro pequeño, ni siquiera una o dos probadas
 - B. 8 años o menos
 - C. 9 años
 - D. 10 años
 - E. 11 años
 - F. 12 años
 - G. 13 años
 - H. 14 años
 - I. 15 años
 - J. 16 años
 - K. 17 años
 - L. 18 años
 - M. 19 años o más

KOI 1.13.01

23. Durante **los últimos 30 días**, ¿cuántos días fumaste puros (cigarros) o puros pequeños?
- A. 0 días
 - B. 1 o 2 días
 - C. 3 a 5 días
 - D. 6 a 9 días
 - E. 10 a 19 días
 - F. 20 a 29 días
 - G. Todos los 30 días

KOI 1.14.01, 1.14.02, & 3.14.01

24. Durante **los últimos 30 días**, ¿cómo conseguiste tus propios puros (cigarros) o puros pequeños? (**Puedes ESCOGER UNA RESPUESTA o MÁS DE UNA**)
- A. No fumé puros (cigarros) o puros pequeños durante los últimos 30 días
 - B. Los compré yo mismo
 - C. Le di dinero a otra persona para que me los comprara
 - D. Los pedí prestados o le pedí a alguien que me los regalara
 - E. Me los regaló alguien sin que se los pidiera
 - F. Los agarré de una tienda o de un familiar
 - G. Los conseguí de otra manera

KOI 1.11.02 & 1.11.04

25. Durante **los últimos 30 días**, ¿dónde compraste tus propios puros (cigarros) o puros pequeños? (**Puedes ESCOGER UNA RESPUESTA o MÁS DE UNA**)
- A. No compré puros (cigarros) o puros pequeños en los últimos 30 días
 - B. En una gasolinería
 - C. En un mini mercado
 - D. En un supermercado
 - E. En una farmacia
 - F. En una máquina de cigarrillos
 - G. Los compré por Internet
 - H. Los compré por correo
 - I. Otro lugar que no está en esta lista

KOI 1.11.05

Tabaco sin humo: tabaco de mascar, snuff o dip

26. ¿**Alguna vez** has usado tabaco de mascar, *snuff* o tabaco en polvo, o *dip*, **como por ejemplo** Redman, Levi Garrett, Beechnut, Skoal, Skoal Bandits o Copenhagen aunque sea un poquito?
- A. Sí
 - B. No

KOI 1.14.01, 1.14.02, & 3.14.01

27. ¿Qué edad tenías la primera vez que **usaste** tabaco de mascar, *snuff* o tabaco en polvo, o dip?

- A. Nunca he usado tabaco de mascar, *snuff* o dip ni siquiera una o dos probadas
- B. 8 años o menos
- C. 9 años
- D. 10 años
- E. 11 años
- F. 12 años
- G. 13 años
- H. 14 años
- I. 15 años
- J. 16 años
- K. 17 años
- L. 18 años
- M. 19 años o más

KOI 1.13.01

28. Durante los **últimos 30 días**, ¿cuántos días usaste tabaco de mascar, *snuff* o tabaco en polvo, o dip?

- A. 0 días
- B. 1 ó 2 días
- C. 3 a 5 días
- D. 6 a 9 días
- E. 10 a 19 días
- F. 20 a 29 días
- G. Todos los 30 días

KOI 1.14.01, 1.14.02, & 3.14.01

29. Durante los **últimos 30 días**, ¿cómo conseguiste el tabaco de mascar, *snuff* o tabaco en polvo, o dip para tu consumo personal? (**Puedes ESCOGER UNA RESPUESTA o MÁS DE UNA**)

- A. No usé tabaco de mascar, *snuff* o dip durante los últimos 30 días
- B. Los compré yo mismo
- C. Le di dinero a otra persona para que me los comprara
- D. Los pedí prestados o le pedí a alguien que me los regalara
- E. Me los regaló alguien sin que se los pidiera
- F. Los agarré de una tienda o de un familiar
- G. Los conseguí de otra manera

KOI 1.11.02 & 1.11.04

30. Durante los **últimos 30 días**, ¿dónde **compraste** el tabaco de mascar, *snuff* o tabaco en polvo, o dip para tu consumo personal? (**Puedes ESCOGER UNA RESPUESTA o MÁS DE UNA**)

- A. No compré tabaco de mascar, *snuff* o dip en los últimos 30 días
- B. En una gasolinería
- C. En un mini mercado
- D. En un supermercado
- E. En una farmacia
- F. En una máquina de cigarrillos
- G. Los compré por Internet
- H. Los compré por correo
- I. Otro lugar que no está en esta lista

KOI 1.11.05

Pipa de Tabaco que no sea pipa de agua ni hookah

31. ¿**Alguna vez has probado** fumar tabaco en pipa, aunque hayan sido sólo una o dos probadas?

- A. Sí
- B. No

KOI 1.14.01, 1.14.02, & 3.14.01

32. Durante los **últimos 30 días**, ¿cuántos días fumaste tabaco en pipa?

- A. 0 días
- B. 1 ó 2 días
- C. 3 a 5 días
- D. 6 a 9 días
- E. 10 a 19 días
- F. 20 a 29 días
- H. Todos los 30 días

KOI 1.14.01, 1.14.02, & 3.14.01

Bidis (pequeños cigarrillos de la India, de color café, envueltos en una hoja) y Kreteks (cigarrillos de clavo de olor)

33. ¿**Alguna vez has probado** fumar cualquiera de las siguientes cosas, aunque hayan sido sólo una o dos probadas:

- A. Nunca he fumado bidis (pequeños cigarrillos de color café envueltos en una hoja) ni kreteks (cigarrillos de clavo de olor)
- B. Bidis
- C. Kreteks
- D. He probado ambos, bidis y kreteks

KOI 1.14.01, 1.14.02, & 3.14.01

34. Durante los **últimos 30 días**, ¿cuántos días fumaste bidis?

- A. 0 días
- B. 1 ó 2 días
- C. 3 a 9 días
- D. 10 a 19 días
- E. 20 a 29 días
- F. Todos los 30 días

KOI 1.14.01, 1.14.02, & 3.14.01

35. Durante **los últimos 30 días**, ¿cuántos días fumaste cigarrillos de clavo?

- A. 0 días
- B. 1 ó 2 días
- C. 3 a 5 días
- D. 6 a 9 días
- E. 10 a 19 días
- F. 20 a 29 días
- G. Todos los 30 días

KOI 1.14.01, 1.14.02, & 3.14.01

Otros productos de tabaco

36. ¿Cuáles de los siguientes productos de tabaco has probado alguna vez, aunque haya sido una sola vez? (Puedes **ESCOGER UNA RESPUESTA o MÁS DE UNA RESPUESTA**)

- A. Enrollar tus propios cigarrillos
- B. Cigarrillos con sabor, como Camel Crush
- C. Puros de clavo
- D. Puros pequeños con sabores
- E. Tabaco para fumar en una *hookah* o pipa de agua
- F. Snus, como Camel o Marlboro Snus
- G. Productos de tabaco que se disuelven, como Ariva, Stonewall, Camel orbs, Camel sticks, o Camel strips
- H. Cigarrillos electrónicos o E-cigarettes, como Ruyan o NJOY
- I. Algún otro producto nuevo de tabaco no mencionado en esta lista
- J. Nunca he probado ninguno de los productos mencionados arriba o ningún producto nuevo de tabaco

KOI 1.14.01, 1.14.02, & 3.14.01

37. En los **últimos 30 días**, ¿cuáles de los siguientes productos has usado **por lo menos un día**? (Puedes **ESCOGER UNA RESPUESTA o MÁS DE UNA RESPUESTA**)

- A. Enrollar tus propias cigarrillos
- B. Cigarrillos con sabor, como Camel Crush
- C. Puros de clavo
- D. Puros pequeños de sabores
- E. Tabaco para fumar en una hookah o pipa de agua
- F. Snus, como Camel o Marlboro Snus
- G. Productos de tabaco que se disuelven, como Ariva, Stonewall, Camel orbs, Camel sticks, o Camel strips
- H. Cigarrillos electrónicos o E-cigarettes, como Ruyan o NJOY
- I. Algún otro producto nuevo de tabaco que no se menciona en esta lista
- J. Nunca he usado nunca ninguno de los productos mencionados arriba o ningún producto nuevo de tabaco

KOI 1.14.01, 1.14.02, & 3.14.01

Las próximas preguntas son acerca de lo que piensas sobre conseguir productos de tabaco y si piensas que las compañías de tabaco están tratando de hacer que los jóvenes usen tabaco

38. ¿Qué tan fácil sería para ti conseguir productos de tabaco si quisieras alguno de ellos?

- A. Muy fácil
- B. Algo fácil
- C. Nada fácil

KOI 1.11.06

39. ¿Crees que las compañías de tabaco tratan de hacer que los menores de 18 años usen productos de tabaco?

- A. Sí
- B. No

KOI 1.06.08

Las siguientes preguntas son acerca de anuncios que puede que hayas visto en Internet, en los periódicos, en revistas, en la televisión, en películas o en tiendas.

40. Cuando estás usando Internet, ¿con qué frecuencia ves anuncios de productos de tabaco?
- A. No uso internet
 - B. Nunca
 - C. Casi nunca
 - D. A veces
 - E. Casi siempre
 - F. Siempre

HP 2020 Indicator

41. Cuando lees periódicos o revistas, ¿con qué frecuencia ves anuncios o promociones de cigarrillos y otros productos de tabaco?
- A. No leo revistas ni periódicos
 - B. Nunca
 - C. Casi nunca
 - D. A veces
 - E. Casi siempre
 - F. Siempre

HP 2020 Indicator

42. Durante los últimos 30 días, ¿recibiste cupones de una compañía de tabaco por medio de... **(Puedes ESCOGER UNA RESPUESTA o MÁS DE UNA RESPUESTA)**
- A. No recibí cupones de una compañía de tabaco.
 - B. Por correo postal
 - C. Por correo electrónico
 - D. Por Internet
 - E. Por Facebook
 - F. A través de Myspace
 - G. En un mensaje de texto

43. Durante los últimos 30 días, ¿recibiste anuncios de una compañía de tabaco ... **(Puedes ESCOGER UNA RESPUESTA o MÁS DE UNA RESPUESTA)**
- A. No recibí anuncios de una compañía de tabaco.
 - B. Por correo postal
 - C. Por correo electrónico
 - D. Por Internet
 - E. Por Facebook
 - F. A través de Myspace
 - G. En un mensaje de texto

44. Cuando vas a un mini mercado, a un supermercado o a una gasolinería, ¿con qué frecuencia ves anuncios o promociones de cigarrillos u otros productos de tabaco?
- A. Nunca voy a un mini mercado, supermercado o gasolinería
 - B. Nunca
 - C. Casi nunca
 - D. A veces
 - E. Casi siempre
 - F. Siempre

45. Durante los últimos 30 días, ¿con qué frecuencia viste un anuncio de cigarrillos o de tabaco sin humo en un cartel en la calle o que se podía ver desde afuera de una tienda?
- A. No he visto un anuncio de cigarrillos o tabaco sin humo durante los últimos 30 días
 - B. Nunca
 - C. Casi nunca
 - D. A veces
 - E. Casi siempre
 - F. Siempre

46. Cuando ves televisión o vas al cine, ¿con qué frecuencia ves a los actores y actrices consumir cigarrillos u otros productos de tabaco?
- A. Nunca veo televisión ni voy al cine
 - B. Nunca
 - C. Casi nunca
 - D. A veces
 - E. Casi siempre
 - F. Siempre

Developmental HP 2020 Indicator

47. ¿Qué marca de cigarrillos tiene tu publicidad favorita de cigarrillos? (**Puedes ESCOGER UNA RESPUESTA O MÁS DE UNA RESPUESTA**)

- A. American Spirit
- B. Camel
- C. GPC, Basic, o Doral
- D. Kool
- E. Marlboro
- F. Newport
- G. Alguna otra marca
- H. No tengo un comercial favorito de cigarrillos
- I. No estoy seguro

48. Una etiqueta de advertencia te avisa que un producto es dañino para ti o para los demás, ya sea con una imagen o con palabras. Durante los últimos 30 días, ¿con qué frecuencia viste una etiqueta de advertencia en una cajetilla de cigarrillos?

- A. No he visto una cajetilla de cigarrillos en los últimos 30 días
- B. Nunca
- C. Casi nunca
- D. A veces
- E. Casi siempre
- F. Siempre

49. Durante los últimos 30 días, ¿con qué frecuencia viste una etiqueta de advertencia en un producto de tabaco sin humo?

- A. No he visto un producto de tabaco sin humo en los últimos 30 días
- B. Nunca
- C. Casi nunca
- D. A veces
- E. Casi siempre
- F. Siempre

Algunas compañías de cigarrillos u otros productos de tabaco hacen artículos como ropa deportiva, camisetas, encendedores, gorras, chaquetas, anteojos para el sol u otros artículos que la gente puede comprar o recibir gratis. Las siguientes preguntas son acerca de tus experiencias y opiniones acerca de artículos de estos tipos.

50. Durante los últimos 12 meses, ¿compraste o recibiste algo con el nombre o la imagen de una compañía de tabaco?

- A. Sí
- B. No

KOI 1.06.03

51. ¿Qué tan probable es que usarías o te pondrías alguna vez algo que tuviera el nombre o la imagen de una compañía de tabaco, por ejemplo, un encendedor, una camiseta, una gorra o un par de anteojos para el sol?

- A. Muy probable
- B. Algo probable
- C. Algo improbable
- D. Muy improbable

KOI 1.06.03

Las siguientes preguntas son acerca de preguntas y consejos que cualquier doctor, dentista, enfermera u otro personal médico te pudo haber hecho o dado.

52. Durante los últimos 12 meses, ¿te preguntó algún doctor, dentista o enfermera si usabas cualquier tipo de tabaco?

- A. No he visto a ningún doctor, dentista o enfermera en los últimos 12 meses
- B. Sí
- C. No

KOI 3.09.04; possibly KOI 3.09.02

53. Durante los últimos 12 meses, ¿te aconsejó algún doctor, dentista o enfermera que no usaras ningún producto de tabaco de ningún tipo?

- A. No he visto a ningún doctor, dentista o enfermera en los últimos 12 meses
- B. Sí
- C. No

KOI 3.09.03

Las siguientes preguntas son acerca de dejar de consumir productos de tabaco.

54. ¿Quieres dejar de fumar cigarrillos definitivamente?

- A. No fumo actualmente
- B. Sí
- C. No

KOI 3.08.03

55. Planeo dejar de fumar definitivamente ... (**POR FAVOR ESCOGE LA PRIMERA RESPUESTA QUE CORRESPONDA**)

- A. No fumo actualmente
- B. En los próximos 7 días
- C. En los próximos 30 días
- D. En los próximos 6 meses
- E. En el próximo año
- F. No planeo dejar de fumar cigarrillos en el próximo año

A. KOI 3.08.03

56. Durante los **últimos 12 meses**, ¿cuántas veces has dejado de fumar por **un día o más** porque estabas intentando dejar el cigarrillo definitivamente?
- A. No he fumado durante los últimos 12 meses
 - B. No he tratado de dejar de fumar en los últimos 12 meses
 - C. 1 vez
 - D. 2 veces
 - E. 3 a 5 veces
 - F. 6 a 9 veces
 - G. 10 o más veces

KOI 3.11.02 & 3.11.03

57. **La última vez que trataste de dejar de fumar** definitivamente, ¿cuánto tiempo estuviste sin fumar un cigarrillo?
- A. Nunca he fumado cigarrillos
 - B. Nunca he tratado de dejar de fumar
 - C. Menos de un día
 - D. 1 a 7 días
 - E. Más de 7 días pero menos de 30 días
 - F. 30 días o más pero menos de 6 meses
 - G. Más de 6 meses pero menos de un año
 - H. 1 año o más

KOI 3.13.01; possibly KOI 3.13.02

58. ¿Estás pensando seriamente en dejar de usar todo tipo de productos de tabaco?
- A. Nunca he usado productos de tabaco
 - B. Sí, en los próximos 30 días
 - C. Sí, en los próximos 6 meses
 - D. Sí, en más de 6 meses
 - E. No estoy pensando en dejar de usar productos de tabaco

59. En los **últimos 12 meses**, ¿hiciste alguna de las siguientes cosas para tratar de dejar de usar definitivamente cualquier tipo de productos de tabaco? **(Puedes ESCOGER UNA RESPUESTA o MÁS DE UNA RESPUESTA)**

- A. No usé tabaco de ningún tipo durante los últimos 12 meses
- B. No traté de dejar en los últimos 12 meses
- C. Asistí a un programa en mi escuela
- D. Asistí a un programa en mi comunidad
- E. Llamé a una línea de teléfono de ayuda o línea para dejar de fumar
- F. Usé goma de mascar de nicotina
- G. Usé un parche de nicotina
- H. Usé una medicina para tratar de dejar
- I. Visité una página de Internet para dejar de fumar
- J. Recibí ayuda de familiares o amigos
- K. Use otro método como la hipnosis o acupuntura
- L. Traté de dejar yo solo o dejar de golpe

KOI 3.11.03

Las siguientes preguntas tratan sobre qué tan expuesto estás al humo de tabaco de otras personas.

60. Durante los **últimos 7 días**, ¿cuántos días alguien fumó productos de tabaco en tu hogar mientras tú estabas ahí?

- A. 0 días
- B. 1 día
- C. 2 días
- D. 3 días
- E. 4 días
- F. 5 días
- G. 6 días
- H. 7 días

KOI 2.07.03 & 2.07.05

61. Durante los **últimos 7 días**, ¿cuántos días viajaste en un vehículo con alguien que estaba fumando un producto de tabaco?

- A. 0 días
- B. 1 día
- C. 2 días
- D. 3 días
- E. 4 días
- F. 5 días
- G. 6 días
- H. 7 días

KOI 2.07.03 & 2.07.05

62. Durante los **últimos 7 días**, ¿cuántos días respiraste el humo de algún producto de tabaco que otra persona estaba fumando en tu escuela, incluyendo los edificios, el terreno, y los estacionamientos de la escuela?
- A. 0 días
 - B. 1 día
 - C. 2 días
 - D. 3 días
 - E. 4 días
 - F. 5 días
 - G. 6 días
 - H. 7 días

KOI 2.07.02 & 2.07.04

63. Durante los **últimos 7 días**, ¿cuántos días respiraste el humo de algún producto de tabaco que otra persona estaba fumando en el lugar donde trabajas?
- A. No tengo trabajo
 - B. Tengo trabajo pero no trabajé en los últimos 7 días
 - C. 0 días
 - D. 1 día
 - E. 2 días
 - F. 3 días
 - G. 4 días
 - H. 5 días
 - I. 6 días
 - J. 7 días

KOI 2.07.01 & 2.07.02

64. Durante los **últimos 7 días**, ¿cuántos días respiraste el humo de algún producto de tabaco que otra persona estaba fumando en un lugar público, ya sea en interiores o al aire libre? Algunos ejemplos de lugares públicos en interiores son edificios escolares, tiendas, restaurantes, y estadios deportivos. Algunos ejemplos de lugares públicos al aire libre son los terrenos de las escuelas, estacionamientos de autos, estadios, y parques.
- A. 0 días
 - B. 1 día
 - C. 2 días
 - D. 3 días
 - E. 4 días
 - F. 5 días
 - G. 6 días
 - H. 7 días

KOI 2.06.02 & 2.07.05

Las siguientes preguntas son acerca de las reglas sobre fumar dentro de tu casa y tu vehículo

65. Dentro de tu casa (sin incluir patios, cocheras o balcones), fumar...
- A. siempre está permitido
 - B. sólo se permite en algunas ocasiones o en algunos lugares
 - C. nunca está permitido

KOI 2.04.04 & 2.06.04

66. Dentro de los vehículos que tú o los miembros de tu familia tienen o rentan, fumar...
- A. siempre está permitido
 - B. a veces está permitido
 - C. nunca está permitido

KOI 2.04.04 & 2.06.04

Las siguientes preguntas son acerca del uso de productos de tabaco de las personas que viven contigo

67. ¿Vive contigo ahora alguien que...? (**Puedes ESCOGER UNA RESPUESTA o MÁS DE UNA RESPUESTA**)
- A. Fuma cigarrillos
 - B. Usa tabaco de mascar, *snuff* o tabaco en polvo, o dip.
 - C. Usa snus
 - D. Fuma puros (cigarros) o puros pequeños.
 - E. Fuma tabaco usando una *hookah* o pipa de agua
 - F. Fuma tabaco en pipa que no sea una *hookah* o pipa de agua
 - G. Fuma bidis (pequeños cigarrillos color café envueltos en una hoja)
 - H. Fuma kreteks (cigarrillos de clavo de olor)
 - I. Usa alguna otra forma de tabaco
 - J. Nadie que vive conmigo ahora usa ninguna forma de tabaco

68. ¿Cuántos de tus **cuatro** amigos más cercanos fuman cigarrillos?
- A. Ninguno
 - B. Uno
 - C. Dos
 - D. Tres
 - E. Cuatro
 - F. No estoy seguro

69. ¿Cuántos de tus **cuatro** amigos más cercanos usan tabaco de mascar, *snuff* o tabaco en polvo, o *dip*?
- A. Ninguno
 - B. Uno
 - C. Dos
 - D. Tres
 - E. Cuatro
 - F. No estoy seguro

Las siguientes preguntas son acerca de lo que piensas sobre el tabaco

70. En tu opinión, dentro de tu hogar, ¿fumar productos de tabaco debería estar...
- A. Siempre permitido
 - B. Permitido sólo en algunas ocasiones o en algunos lugares
 - C. Nunca debería permitirse

KOI 2.03.08

71. En tu opinión, en los vehículos, ¿a las personas debería...
- A. Permitírseles fumar siempre
 - B. Permitírseles fumar algunas veces
 - C. Nunca debería permitírseles fumar

KOI 2.03.08

72. ¿Piensas que respirar el humo del cigarrillo o productos de tabaco de otras personas es...
- A. Muy dañino para la salud de uno
 - B. Algo dañino para la salud de uno
 - C. No muy dañino para la salud de uno
 - D. Nada dañino para la salud de uno

KOI 2.03.05

73. ¿Crees que fumar cigarrillos hace a los jóvenes más "cool" o mejor aceptados?
- A. Definitivamente sí
 - B. Probablemente sí
 - C. Probablemente no
 - D. Definitivamente no

KOI 1.10.01

74. ¿Crees que los jóvenes que fuman cigarrillos tienen más amigos?
- A. Definitivamente sí
 - B. Probablemente sí
 - C. Probablemente no
 - D. Definitivamente no

KOI 1.10.02

75. ¿Qué tan de acuerdo estás con la siguiente afirmación: 'Todos los productos de tabaco son peligrosos'?
- A. Muy de acuerdo
 - B. De acuerdo
 - C. En desacuerdo
 - D. Muy en desacuerdo

Las siguientes preguntas son acerca de tus experiencias en tu casa y en tu comunidad.

76. En los **últimos 12 meses**, ¿han hablado contigo tus padres, tutores o guardianes legales sobre no usar ningún tipo de producto de tabaco ni siquiera una sola vez?
- A. Sí
 - B. No

KOI 1.10.03

77. En los **últimos 12 meses**, ¿has participado en cualquier actividad organizada para ayudar a que las personas de tu edad se mantengan alejadas del consumo de todo tipo de productos de tabaco?
- A. Sí
 - B. No

KOI 1.07.08

Las últimas preguntas son acerca de tus experiencias en la escuela.

78. Durante **este año escolar**, ¿en alguna de tus clases te enseñaron sobre las razones por las que no deberías consumir productos de tabaco?
- A. Sí
 - B. No

KOI 1.07.09

79. Durante los **últimos 30 días**, hasta donde estás enterado, ¿fumó alguien, incluyéndote a ti mismo, algún producto de tabaco en la escuela cuando no debía hacerlo?
- A. Sí
 - B. No

KOI 1.07.10 & 2.06.02

80. Durante los **últimos 30 días**, hasta donde estás enterado, ¿usó alguien, incluyéndote a ti mismo, algún otro tipo de producto de tabaco (**es decir, uno que no se fume**) en la escuela cuando no debía hacerlo?
- A. Sí
 - B. No

KOI 1.07.10 & 2.06.02

81. Durante los **últimos 30 días**, ¿cuántos días perdiste **por lo menos un período de clase** porque decidiste faltar o “te fuiste de pinta” o simplemente decidiste que no querías ir?
- A. 0 días
 - B. 1 día
 - C. 2 a 5 días
 - D. 6 a 10 días
 - E. 11 o más días

FIN DE LA ENCUESTA

**MUCHAS GRACIAS POR COMPLETAR LA ENCUESTA
PARA JÓVENES SOBRE EL CONSUMO DE TABACO.**